



2025년 정기 희년 선포 칙서와 대사 수여 교령

아래 한국천주교주교회의의 웹사이트에 이번 희년에 대한 교황님 선포 칙서와 대사 수여 교령의 전문 내용이 우리말과 영어 두 가지 버전으로 되어있습니다.

<https://www.cbck.or.kr/Jubilee2025/Jubilee/bull>



주님 수난 성지 주일(다)

주일미사: 토요일 오후 7:30
 일요일 오전 7:00
 오전 9:00(영어)
 오전 11:00(교중미사)
 평일미사: 화,수,목요일 오후 7:30
 수, 금요일 오전 10:00
 고백성사: 매 미사 전 · 후 15분
 유아세례: 매월 첫 토요일 오후 3:00

주소: 1230 N. San Fernando Rd.
 Los Angeles, CA 90065
 사무실: 323-221-8874
 323-221-6325(Fax)
<http://www.sungsamkcc.com>
office@sungsamkcc.com

주임신부: 신호열(요셉) 323-807-8139
 보좌신부: 임태근(모세) 323-404-6543
 종신부제: 예영해(프란치스코) 213-249-2127
 사목회장: 김창길(라우렌시오) 213-305-9433
 총무부장: 한재승(에드몬드) 213-905-8273
 연려회장: 한상윤(시몬) 323-821-4840

오늘의 전례

제1독서: 이사 50,4-7

화답송:

- ◎ 하느님, 저의 하느님, 어찌하여 저를 버리셨나이까?
- 보는 사람마다 저를 비웃어 대고, 입술을 비쭉거리며 머리를 내젓나이다. “주님께 의탁했으니 구하시겠지. 그분 마음에 드니 구해 내시겠지.” ◎
- 개들이 저를 에워싸고 악당의 무리가 둘러싸, 제 손발을 묶었나이다. 제 뼈는 마디마디 썰 수 있게 되었나이다. ◎
- 제 옷을 저희끼리 나눠 가지고, 제 속옷 내놓는 제비를 뽑나이다. 주님, 멀리 떠나 계시지 마소서. 저의 힘이신 주님, 어서 저를 도우소서. ◎

- 저는 당신 이름을 형제들에게 전하고, 모임 한가운데에서 당신을 찬양하오리다. 주님을 경외하는 사람들아, 주님을 찬양하여라. 야곱의 모든 후손들아, 주님께 영광 드려라. 이스라엘의 모든 후손들아, 주님을 두려워하여라. ◎

제2독서: 필리 2,6-11

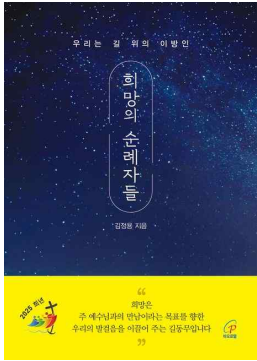
복음 환호송: 그리스도는 우리를 위하여 죽음에 이르기까지, 십자가 죽음에 이르기까지 순종하셨네. 하느님은 그분을 드높이 올리시고 모든 이름 위에 뛰어난 이름을 주셨네.

복 음: 루카 22,14-23,56



(후렴) 하 느 님, 저 의 하 느 님, 어 찌 하 여 저 를 버 리 셧 나 이 까?

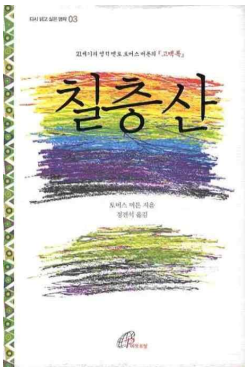
도서 안내



희망의 순례자들 - 김정용 신부

2025년은 교회가 '희망의 순례자들'이라는 주제로 살아가는 정기 희년이다. 희년의 선물인 해방과 구원의 시간을 살아가기 위하여 희년의 정신과 의미를 되새긴다. 교회가 희년 정신을 정기적으로 그리고 특별한 방식으로 기억하고 증언하는 것은 하느님 나라의 기쁜 소식을 전해야 하는 교회의 존재 이유와 사명을 새롭게 알리는 것이기도 하다. 그리고 바로 여기에 우리 교회가 '희망의 순례자들'이라는 이름으로 지내게 되는 2025년 희년의 뿌리가 놓여있다. 이 책에서는 먼저 희년의 역사와 희년의 요소를 소개하고 희년 대사를 얻기 위한 방법을 안내한다. 본문에서는 성경과 문헌을 바탕으로 희년의 참된 의미를 설명하고 희망의 순례자인 예수 그리스도를 따라나서도록 초대한다.

'예수님의 순례는 아끼고 사랑하는 사람을 만나러 가는 길처럼 설레고 신나는 여정이다. 자신과 이웃과 하느님을 만나는 행복한 여정이다.'



칠층산 - 토마스 머튼 / 정진석 번역

빠속까지 하느님의 사랑으로 채워져 있던 한 인간이 살아가면서 자연스럽게 주님을 찾아가는 여정을 자서전적 내용으로 보여주고 있다.

저자가 어린 시절부터 수도회에 입회하기까지의 여정을 소설의 형태로 쓴 자서전이다. 하느님에 대한 저자의 신앙이 형성되는 과정과 마음의 변화를 자세히 느낄 수 있다. "인간의 생명은 지식이 아니라 사랑이다. 사랑은 의지, 곧 인간의 최상급 기능이 동원되는 행위요, 이 사랑으로 모든 노력의 최종 목표인 하느님과 정식으로 일치를 이루는 것이다."

'나는 자유로웠다. 나는 나 자신에게 속하지 않고 하느님께 속하였다'고 하느님과의 일치를 고백하는 저자에게서 큰 가르침을 받는다.

지난 주일미사 참석 인원

토요	7시	9시	교중	총
44명	84명	134명	226명	488명



교무금 및 기부금 온라인 납부

매월 자동 납부 및 일회 납부 가능
크레딧카드 및 은행계좌 모두 사용
QR코드 스캔 후 납부 페이지로 연결

전례 봉사

날짜/시간	토요저녁	오전 7시	오전 9시	교중 미사
주님 수난 성지 주일 (이번주일)	해설 강 올리안나 1독서 옥 미카엘라 2독서 최 카타리나	김 미카엘 이 요한	이윤찬 박건우	고 세실리아 강 요셉 강 요세피나
주님 부활 대축일 (다음주일)	해설 노 첼리나 1독서 이 분도 2독서 이 소화테레사	미사 없음		정 엘리사벳 한 시몬 현 에스터

우리들의 정성(2025.3.31 - 4.6 현재)

교무금	8,270	기부금(연령회)	200	교무금(42세대) 강태훈, 고국상, 권영주, 김신아, 김영민, 김 호, 박기종, 박옥경, 배종윤, 서석만, 서진환, 손주희, 송희원, 신규원, 심재경, 엄영섭, 엄영희, 오보현, 오세림, 오수옥, 이봉화, 이순희, 이윤석, 이종하, 이진석, 이태종, 이혁주, 이해자, 임상도, 정승재, 정종문, 주태근, 차관선, 최명희, 최영일, 최진경, 최효선, 태운주, 한경희, 한진숙, 현정량, 황규근, 건축헌금 박옥경 감사헌금(3명) 강선미, 김현수, 김정일 기부금(연령회 2명) 강선미, 김정일 성소·연령회(11명) \$28.00
주일 헌금	3,127	카페수입금	1,000	
건축 헌금	1,000	주보광고비	150	
감사 헌금	700	주차장사용료	1,000	
교무금 예산(7/1/2024 - 6/30/2025): \$380,000		교무금 누계: \$300,325		봉헌 세대: 279세대

Called to Renew 목표금액	Called to Renew 약정 금액	3/31/2025 현재 모금액
\$560,000	\$839,772.95	\$349,691.35

*본당의 재정 현황에 관한 질문이나 의견이 있으시면 언제든지 봉사위원회 재경부나 사무실로 문의해 주십시오.

성삼 소식

성지 주일 예루살렘 입성 행렬

*일시: 4월 13일(일) 오전 9:00, 11:00 미사

*장소: 카페옆 공간(페티오)

2025 성인 견진 교리반

*일시: 4월 13일, 4월 27일, 5월 4일

(매 주일 오전 10:00 ~ 10:40)

*장소: 200호(구 수녀원 집무실)

*견진성사: 2025년 5월 9일(금) 오후 6:30

사순 시기 십자가의 길

*일시 및 담당

일시	담당
4/18(금) 오후 3:00	사목회

주님 부활 대축일 제대 꽃 봉헌

*주님 부활 대축일 제대 장식을 위한 꽃

*문의: 제대회 김은선(모니카) 818-572-5192

감사합니다

*故강익용(레미지오)의 연도와 장례미사에 함께 하시어 기도해주신 교우분들에게 감사드립니다.

-유가족-

4월 중식 봉사

날짜	배식	메뉴
4/20(일)	사목회	불고기, 미역국

신심 단체 모임

단체 이름	일시	장소
꾸리아	4/20(일) 오후 12:30	성당
안나회	4/27(일) 오후 12:00	101호

이번 주 영명 축일

이름(세례명)	축일
성인석(마르티노)	4/13(일)
이상규(요한)	4/14(월)
김응옥(마리안나), 이원화(마리안나)	4/17(목)

남가주 소식

제22회 남가주 ME 골프잔치

*일시: 5월 3일(토) 오후 1:00

*장소: OAK Quarry Country Club-Riverside

*참가문의: 이진석(예레미야) 818-209-5856

2025년 성삼일 전례 안내

날짜	전례	시간
4월 17일(목)	주님 만찬 성목요일 (가난한 이들을 위한 헌금)	오후 7:30
4월 18일(금)	십자가의 길	오후 3:00
	주님 수난 성금요일 (예루살렘 성지 보존 헌금)	오후 7:30
4월 19일(토)	파스카 성야	오후 8:00
4월 20일(일)	주님 부활 대축일	오전 10:30

※ 4월 20일 주일 오전 7:00, 9:00 미사는 없음

2025년 성목요일 성체 조배

시간	담당	진행자
9:00pm ~ 10:00pm	성가대	성가대 단장
10:00pm ~ 11:00pm	청소년부	청소년부장
11:00pm ~ 12:00am	1구역	1구역장
12:00am ~ 1:00am	2구역	2구역장
1:00am ~ 2:00am	3구역	3구역장
2:00am ~ 3:00am	4구역	4구역장
3:00am ~ 4:00am	5구역	5구역장
4:00am ~ 5:00am	사목회	신심부장
5:00am ~ 6:00am	수도자	
6:00am ~ 3:00pm	자유 묵상 시간	

*장소: 유아방 *준비물: 묵주, 매일 미사책(4월)

주보 제작에 도움을 주신 분들

CA MONDI 한 헬레나 (213) 380-0987 여성 유럽 의류 (Fabiana Filippi) 코리아 타운 프라자 2층 #212	Patrick Chyun, CPA 하느님께 늘 감사드립니다. 전 패트릭 & 안나 (213)380-6437	올림픽 타운 꽃집 Olympic Town Flowers 김 미카엘라(혜옥) (323)RED-ROSE (323)733-7673 Cell (213)400-1306	GreenGrin Child Care Center Lic#198021513 2살~ 5살 어린이 대상 CCRC 정부 보조 프로그램 그랜데일 지역 신청 가능 김 스텔라 213)344-6687 www.greengrin.co
JOHN'S Fire Protection "소화기 점검해드립니다" 김항철(요셉) (213)352-3554 김 호노리나 (213)200-3049	시니어 메디케어 무료 상담 (65세 되시는분) 213 249-2127 예영해(프란시스코)	글렌데일 브랜드 꽃집 1134 E. Chevy Chase Dr. Glendale 91205 www.brandflorist.com 서 베로니카 (818)244-1359	EV charger, upgrade panel Residential and commercial All of construction 강 마태오 213-949-6235
박 헬렌 보험 메디케어/오바마케어 생명/건강/사업체/자동차 박애실(헬레나) (213)500-9393	HBAR부동산(상업용,주택) 한스 부동산 학교 (면허) HANS 부동산 관리 회사 *헨리 한(헨리코)* (213) 785 4989	Meeyoung J. Kim D.D.S 김 율리아 일반치과, 보철치과, 치아미식 437 W Colorado st. Glendale (818)244-0299	소아 청소년 치과 Peter S. Suh, DMD (818) 790-5959 1346 Foothill Blvd. #305 La Canada Flintridge
윤 주희(클라라) Executive Manager Law Offices of Eugene Yun 부동산,회사설립,유언/상속,교통사고,형사법 (213)388-3535 (818)433-2891(C) www.eugeneyunlaw.com	대한 장의사 이 미카엘 (213)700-1788	한태호(케네스) 변호사 법률그룹 KENNETH T. HAAN & ASSOCIATES, APLC 3699 Wilshire Blvd. #860, LA Tel: (213)639-2900 E-mail: Info@haanlaw.com 한태호(마리노)&복수(클라라) 민사소송,상법/사고,상해/노동법, 장애인소송/가정법,리빙트러스트/부	36년 전통 한국 장의사 HAN KOOK MORTUARY (323)734-5656(L.A) (562)868-0788(세리토스/놀웁) "장례에 관한 모든 절차를 성심껏 도와드립니다."
불란서안경 검안과 FRANCE VISION OPTOMETRY 시니어 HMO 지정점 3104 W. Olympic Bl. LA (213)487-1001 (교우 특별봉사) Elizabeth & Dr. Linda Lee	미주 자동차 정비 MIJU AUTO REPAIR & BODY 415 W. Broadway, Glendale (818)247-4400 이 크리스티나 & Karl	안진환(Tony) CPA 안토니오 & 스텔라 2140 W. Olympic Bl.#508 (213)380-5070 askanycpa@gmail.com	이호제(Primus) MD 가정 주치의 Immigration Medical Exam K-Town (323)452-0656 966 S. Western Ave. #201
Hankook Plumbing 가정 식당 상가 모든 플러밍 설비 수리 아무리 작은 일도 성심껏 봉사 "막힌 곳은 뚫어드리고 뚫린 곳은 막아드리고" 홍 벤자민 (818)321-4776	이동현 토마스 아퀴나스 내과/노인의학과 (213)674-7758 2727 W. Olympic Blvd. # 309 LA 한남체인 건너편 이전 개원	미용실 Hair World 매직 케라던, 디지털 펌 213-268-8549 최 세실리아 853 S. Western Ave. 코리아타운 로데오 몰	구본욱 한의원 사암침(빠른 효과) 2120 W. 8 th St. #208 LA (213)427-1299, 820-6235 헬레나 구
금강 안경 검안과 GOLD OPTOMETRY LA 로데오 몰 (213)384-1001 GG H마트 몰 (714)530-1001 요셉 & 루시아 김 M.E. 21차	1등 고객은 1등 아주투어로 US 아주 투어 항공티켓과 관광을 동시에 213-388-4000 이 엘리사벳	메디케어 신청 및 상담 정확한 지식과 경험 다양한 플랜 및 혜택 소개 HMO, PPO, Supplement 주은미 세실리아 (Lic# 0M88188) 818-799-8106	보스톤 치과 구강호 토마스 아퀴나스 (213)380-2727 3663 W. 6th St. #203A LA LA Medical Center (6가+아드모어)
브라이언 타필라와 CZ Law 교통사고 및 각종 개인 상해 (총 2억달러 승소) (213)468-1000 한국인 부인 (다른 사무실에서 진행 중인 사고도 상담) 장 데시데라도 (818)808-7483	휴대폰수리 FIXSTORY *스크린, 배터리, 충전, 침수문제 *아이폰 스크린 교체 15분, *삼성 1~2시간 *아이패드 / 맥북수리 800 S. Flower St, suite b 문 요셉 424-270-4369	고려여행사 3388 W. 8th St. #205 8thSt + S.Kingsley 한 레지나 Tel 213-385-6611	장영화 Piano Studio 음대, 대학원 피아노과 졸업 (M.M Degree) / 대학 교수직 각종 피아노 콩쿨 다수 입상 MTAC & SYMF 멤버 818-400-1343(라크라스엔타)